



Electives

Escritura Académica para el Éxito

02709

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 10.0

Max Credits: 10.0

Este curso electivo de inglés está diseñado para construir el lenguaje, mejorar las habilidades de alfabetización, y expandir el conocimiento del contenido para los Estudiantes Aprendices del Lenguaje Inglés de Largo Plazo (LTEL) y para los estudiantes que hayan sido reclasificados pero aún continúan batallando (SRF). Las áreas académicas de énfasis en este curso son el desarrollo del lenguaje, adquisición del vocabulario académico, y el desarrollo de las habilidades de lenguaje escrito. Las unidades temáticas aseguran que los estudiantes hagan conexiones en las áreas del contenido principal de ciencia, matemáticas, y estudios sociales. La enseñanza incluye actividades concentradas para los estudiantes que son receptivos culturalmente y lingüísticamente al mismo tiempo se enseñan a los estudiantes las estrategias efectivas de lectura. Los estudiantes participan en lecciones culminando los proyectos haciendo presentaciones orales y escritas, las cuales son apoyadas por el uso de las mejores prácticas de investigación en la enseñanza de las habilidades de escuchar, hablar, leer, y escribir requeridas capacitando a los aprendices del idioma inglés con la confianza y la aptitud necesarias para lograr su potencial personal y académico.

Pre-requisito: Colocación por el equipo escolar EL(Escolares del Lenguaje)

Materiales currículo adoptado: English 3D Course B, Volume 1

Abogacía 7

14007

Department: Electives

Grade Level: 07

Credits: 0.0

Max Credits: 0.0

Este curso está diseñado para proporcionar a los estudiantes una guía académica personalizada, además de la conexión entre el estudiante, el maestro, el consejero, y la escuela. Los estudiantes aprenderán las habilidades de estudio que puedan ser aplicadas a lo largo de las disciplinas y recibirán guía académica básica cada año por parte de su maestro asignado de abogacía. La calificación de este curso es de pasar/no pasar.

Materials de currículo adoptado: No texto asignado

Abogacía 8

14008

Department: Electives

Grade Level: 08

Credits: 0.0

Max Credits: 0.0

Este curso está diseñado para proporcionar a los estudiantes una guía académica personalizada, además de la conexión entre el estudiante, el maestro, el consejero, y la escuela. Los estudiantes aprenderán las habilidades de estudio que puedan ser aplicadas a lo largo de las disciplinas y recibirán guía académica básica cada año por parte de su maestro asignado de abogacía. La calificación de este curso es de pasar/no pasar.

Materials de currículo adoptado: No texto asignado

AVID 8

09008

Department: Electives

Grade Level: 08

Credits: 10.0

Max Credits: 10.0

Los estudiantes inscritos en el curso Determinación Avance Vía Individual (AVID, por sus siglas en inglés) recibirán apoyo académico y social para ayudarles en prepararse para el colegio y la vocación. Se les enseñará a los estudiantes las habilidades y los comportamientos académicos para obtener éxito y se les proporcionará apoyo intensivo con tutoriales y las interacciones fuertes de compañeros/maestros.

Materials de currículo adoptado: No texto asignado

Ciencias de la Computación Principiantes

07720

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso está diseñado en presentar la ciencia computacional a los estudiantes. El curso está diseñado con el enfoque de ayudar a los estudiantes para que ellos comprendan por qué ciertas herramientas se pueden utilizar para resolver algunos problemas en particular. La meta de este curso es para presentar a los estudiantes los temas de la codificación, el desarrollo de algoritmos, y el resolver problemas en la ciencia computacional.

Materials de currículo adoptado: No texto asignado



Puente Artes del Lenguaje Inglés 7/Matemáticas 7

07745

Department: Electives

Grade Level: 07

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso está diseñado en proporcionar el enriquecimiento y el apoyo académico/matemático para los estudiantes inscritos en el curso del nivel del 7º grado en Artes del Lenguaje Inglés y Matemáticas 7. Este curso puente garantiza que los estudiantes tengan el apoyo y la instrucción recursiva de un año en ambas materias.

Materials de currículo adoptado: No texto asignado

Puente Artes del Lenguaje Inglés 7/Matemáticas Aceleradas

07747

Department: Electives

Grade Level: 07

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso está diseñado en proporcionar el enriquecimiento y el apoyo académico/matemático para los estudiantes inscritos en el curso del nivel del 7º grado en Artes del Lenguaje Inglés y Matemáticas Aceleradas. Debido que el curso de Matemáticas Aceleradas incluye la capacitación de los conceptos, las habilidades, y las estrategias del razonamiento en ambas normas del 7º y el 8º grado para preparar a los estudiantes para el éxito en Matemáticas I, el curso puente asegura que los estudiantes tengan el apoyo y la instrucción recursiva de un año.

Materials de currículo adoptado: No texto asignado

Puente Artes del Lenguaje Inglés 8/Matemáticas 8

07761

Department: Electives

Grade Level: 08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso está diseñado en proporcionar el enriquecimiento y el apoyo académico/matemático para los estudiantes inscritos en el curso del nivel del 8º grado en Artes del Lenguaje Inglés y Matemáticas 8. Este curso puente garantiza que los estudiantes tengan el apoyo y la instrucción recursiva de un año en ambas materias.

Materials de currículo adoptado: No texto asignado

Puente Artes del Lenguaje Inglés 8/Matemáticas I

07746

Department: Electives

Grade Level: 08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso está diseñado en proporcionar el enriquecimiento y el apoyo académico/matemático para los estudiantes inscritos en el curso del nivel del 8º grado en Artes del Lenguaje Inglés y Matemáticas I. Este curso puente garantiza que los estudiantes tengan el apoyo y la instrucción recursiva de un año para prepararlos para el éxito en Matemáticas II y en las Artes del Lenguaje Inglés del 9º grado.

Materials de currículo adoptado: No texto asignado

Computación Tecnológica I

07702

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso se ofrece para introducir, repasar, y aumentar las habilidades computacionales. Los estudiantes aprenderán las habilidades de computación para que ellos exitosamente funcionen en una sociedad tecnológica. Las unidades de estudio incluyen el teclado, hardware de computación básica, procesamiento de datos, hojas de calculación, desktop publishing, presentaciones de multi-medios, y las habilidades de investigación en el internet. Las cuestiones de la ciencia computacional, la lectura técnica, tomar notas, el pensamiento analítico, y las habilidades de resolver problemas se enfatizan a través del curso de estudios. Este curso enfatiza la aplicación de las habilidades tecnológicas a otras áreas del currículo.

Materials de currículo adoptado: Educodes Academy

Nota: Desde el inicio del año escolar 2019-2020, este curso no satisface el requisito de capacitación en tecnología para la graduación de la escuela preparatoria.



Computación Tecnológica II

07703

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

En este curso se construyen las habilidades de computación enseñadas en Computación Tecnológica I y lleva a los estudiantes a estudios más avanzados. Los estudiantes explorarán con mayor profundidad los temas del procesamiento de textos, hojas de cálculo, y la investigación electrónica del Internet. Los estudiantes también terminarán unidades operando los sistemas de computación e historia, herramientas de computación, diseño gráfico y el diseño de una página virtual del Internet. Mediante el estudio de este curso se enfatizan la Ciencia de Computación, lectura tecnológica, tomar notas, pensamiento crítico, y habilidades para resolver problemas. El curso enfatiza la aplicación de las habilidades tecnológicas en otras áreas del currículo.
Materials de currículo adoptado: No texto asignado

Español Conversacional

07780

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso está diseñado para ayudar a los estudiantes en desarrollar una comprensión básica del idioma y de las culturas de los países de habla hispana. Cada unidad cubrirá la lectura, la escritura y ejercicios orales basados en el vocabulario, la gramática, y la cultura. Se alienta a los estudiantes que toman este curso para que continúen sus estudios inscribiéndose en el curso de español, nivel 1 en el 8º grado o en la escuela preparatoria.

Escritura Creativa I

07715

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Esta clase proporciona a los estudiantes la oportunidad de expandir su escritura más allá del currículo principal enseñado en inglés 7 u 8. Los estudiantes explorarán la escritura de los géneros de la historia corta/cuentos, y los guiones en el contexto de la lectura, y analizarán profesionalmente los trabajos escritos. Se enseñará este curso como un modelo de taller de trabajo y los estudiantes examinarán los elementos de la creación literaria mientras ellos participan en el trabajo original escrito.

Escritura Creativa II

07768

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso está diseñado para aquellos estudiantes que desean profundizar su capacidad en las técnicas de escritura creativa. Este curso se enfocará en el desarrollo y la evaluación de la ficción creativa. Se presentará a los estudiantes una variedad de diferentes géneros, tales como el cuento, poesía, drama, viñeta, literatura infantil, o ciencia ficción. Los estudiantes escribirán tanto en formas prescritas como en formas experimentales de su elección.

Diseñando el Pensamiento I

07749

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso introduce a los estudiantes al Diseño del Pensamiento, el cual es una manera de aprender técnicas y actitudes específicas para desarrollar la confianza creativa del estudiante. Se introduce el currículo usando una serie de desafíos 'prácticos/manuales especialmente diseñados' y están constituidos alrededor de problemas reales del mundo. La instrucción del curso preparará a los estudiantes para las complejidades de nuestra sociedad global y proporcionará un proceso estructurado para abordar los desafíos en todos los aspectos de sus vidas. Los estudiantes explorarán los diseños de los conceptos a través de los proyectos reales de la vida y de las prácticas manuales de las actividades.

Materials de curriculares adoptados: Project Lead the Way, <https://www.pltw.org/>

Medios Digitales

07751

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso está diseñado para aquellos estudiantes que están interesados en la planificación y el papel a desarrollar siendo líderes en los programas de las relaciones públicas y las campañas de la mercadotecnia que apoyan las actividades de los almuerzos, clubes, deportes del nivel escolar, y en los programas de reconocimiento estudiantil. Los estudiantes usan los medios sociales y una variedad de herramientas digitales para educar y apoyar las actividades escolares.



Explorando Ciencia I

07752

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso electivo de práctica manual explora la ciencia en el mundo. Los temas pueden incluir energía, ecosistemas, tecnología, y el impacto humano en los sistemas naturales. Los estudiantes participarán en prácticas científicas y de ingeniería para hacer preguntas, resolver problemas, y construir explicaciones.

Exploring Science II

07753

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso ofrece a los estudiantes la oportunidad de utilizar un laboratorio basado en computadoras explorando la ciencia y la tecnología, así como comprar herramientas y materiales para crear proyectos "prácticos." Se explorarán las conexiones entre la ciencia y la tecnología, y cómo los dos campos afectan nuestras vidas cotidianas. Los estudios pueden incluir los siguientes: electricidad, energía solar, energía eólica, energía hidroeléctrica, energía geotérmica, y la red eléctrica.

Estudios de la Grabación

07717

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso introduce a los estudiantes los elementos básicos de la grabación, del género y de la estructura narrativa; y ayuda a desarrollar las habilidades para reconocer, analizar, describir, y disfrutar la grabación como parte del arte y la forma del entretenimiento. La grabación es capaz de capturar nuestros intereses y provocar los sentidos como un mecanismo de relatar historias, documentar la historia, expresar la imaginación, y como un objeto artístico. Los elementos seleccionados de las novelas, historias cortas/cuentos, y las presentaciones serán analizadas y comparadas con las versiones de las grabaciones del mismo trabajo.

Misión Futura

07729

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso introduce a los estudiantes las diferentes opciones vocacionales. Los estudiantes aprenderán acerca de sí mismos estudiando diferentes vocaciones y completando un reporte de investigación de carreras vocacionales. Ellos aprenderán como tomar entrevistas para un empleo, escribirán un resumen, y terminarán una solicitud de empleo.

Economía Doméstica I

07754

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

En este curso, los estudiantes aprenderán habilidades de la vida para ayudarlos a enfrentar los desafíos de la adolescencia, la vida universitaria, y la adultez con confianza. Los estudiantes aprenderán acerca de las compras de comestibles, lavandería, y habilidades básicas de costura para convertirse en consumidores productivos, saludables, y ambientalmente conscientes. Los estudiantes aprenderán habilidades para ayudarlos a hacer que la vida en el hogar sea divertida, deliciosa, y gratificante a través de la exploración práctica.

Materiales currículo adoptado: No texto asignado

Economía Doméstica II

07755

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

En este curso, los estudiantes aprenderán habilidades de la vida para ayudarlos a enfrentar los desafíos de la adolescencia, la vida universitaria, y la adultez con confianza. Los estudiantes aprenderán acerca de las compras de comestibles, lavandería, y habilidades básicas de costura para convertirse en consumidores productivos, saludables, y ambientalmente conscientes. Los estudiantes aprenderán habilidades para ayudarlos a hacer que la vida en el hogar sea divertida, deliciosa, y gratificante a través de la exploración práctica.

Materiales currículo adoptado: No texto asignado



Apreciación Musical I

07766

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso está diseñado en proporcionar la familiarización de los conceptos, la historia y la presentación musical. Cada unidad abordará un área específica del conocimiento musical con una combinación de estudio, actividades colaborativas, y prácticas de ejercicios manuales. Las unidades de estudios incluyen: las familias de los instrumentos (incluyendo los países de sus orígenes y los usos tradicionales de esos instrumentos), estilos de música de las diferentes etapas y culturas, tales como las formas de la música del Renacimiento, el Barroco, el Romanticismo, y las etapas contemporáneas del Jazz y el Rock del siglo 20. Los estudiantes aprenderán a leer música tocando instrumentos de percusión y cantando arreglos musicales de dos y tres partes.

Apreciación Musical II

07767

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso se construye en las experiencias adquiridas de los conceptos, la historia, y la presentación musical. Con una revisión de las familias de los instrumentos (incluyendo los países de sus orígenes) y con un breve resumen de las grandes formas de las presentaciones musicales (tales como la ópera, el ballet, y el teatro musical), los estudiantes, en esta clase, estudiarán los siguientes elementos: 1) elementos fundamentales de la construcción de la música, incluyendo su forma y el análisis; 2) actividades para el conjunto musical; y 3) el desarrollo de la música popular desde los años de los 1950 hasta el presente, con un estudio detallado de los cambios tecnológicos, políticos, y sociales que han influenciado la música de los años de los 1950 y los 60.

Pre-Ingeniería

07724

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso proporciona a los estudiantes la oportunidad de reconocer el valor de tener un cuaderno de notas para documentar y capturar sus ideas en la ingeniería. Se presentará a los estudiantes el diseño y también como usar el proceso para resolver problemas y comprender la influencia que el diseño creativo e innovador tiene en la vida cotidiana. Los estudiantes usarán el software para modelar sus diseños de imágenes virtuales de 3 dimensiones y para producir un portafolio para exhibir sus soluciones creativas.

Escritura de Guiones

07757

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Los estudiantes aprenderán en este curso acerca de la escritura sensorial, las convenciones de la trama, la personificación, la cronología de los eventos, y las convenciones de la escritura de guiones para escribir cuentos narrativos basados en las normas. Con apoyo, los estudiantes desarrollarán sus propios conceptos para un programa de televisión y escribir el guion de un episodio piloto. Los estudiantes recibirán aportes mientras ellos escriben sus guiones, y ellos también participan en la edición de trabajo de los compañeros. Para el final de este curso, los estudiantes tendrán una mejor comprensión de los conceptos relevantes de Artes del Lenguaje Inglés como se demuestra en la escritura final de sus guiones.

Estudiante Asistente

07711

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso introduce a los estudiantes una gran variedad de labores asociadas en apoyar a un maestro en varios trabajos o asistir al personal escolar de la oficina con las operaciones diarias de la oficina escolar. Bajo la supervisión del personal escolar, los estudiantes aprenderán una gran variedad de prácticas para apoyar a los maestros de clase y las funciones o las prácticas generales de la oficina para apoyar a la escuela incluyendo: contestando el teléfono, operando equipo, ayudando a los nuevos estudiantes en la orientación, y actuando como guías de la escuela. Los estudiantes asistentes pueden ser asignados a maestros, consejeros, bibliotecarias, o al personal de la oficina escolar proporcionando un servicio vital a la escuela. Se pueda requerir un proceso de solicitud para la inscripción en este curso. Verifica con el consejero escolar para mayor información acerca de los requisitos.



Toby Johnson Middle School

Course Catalog

Year: 2020-2021
Report: U-CRS1201

Liderazgo Estudiantil II

07723

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso está diseñado para los estudiantes interesados en el liderazgo estudiantil y el gobierno estudiantil. Los estudiantes puedan planificar y dirigir actividades tales como viajes de excursión, asambleas, bailes, congregaciones escolares, días de espíritu escolar, actividades del almuerzo, y programas de reconocimiento estudiantil. Los estudiantes puedan implementar un presupuesto que satisfaga las metas escolares y puedan organizar eventos escolares para recaudar fondos para apoyar muchos programas escolares para los estudiantes. Los estudiantes también promueven el espíritu escolar y desarrollan las habilidades de liderazgo. Se le pueda pedir a los estudiantes inscritos en este curso que vengan a la escuela antes o se queden después del día escolar para apoyar las actividades escolares. Se pueda requerir un proceso de solicitud para inscribirse en este curso. La calificación de este curso es de pasar/no pasar.

Materiales de currículo adoptado: No texto asignado

Habilidades de Estudio

07710

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso está diseñado para aquellos estudiantes que desean aprender cómo trabajar efectivamente con grupos pequeños de estudiantes en una variedad de las áreas del contenido. Se enfatizarán las estrategias para ser usadas en la investigación durante la tutoría de compañeros.

Producción Televisiva

07716

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso está diseñado para aquellos estudiantes interesados en participar en la producción de video de los anuncios diarios, producciones especiales, y el reportaje informativo escolar. Los estudiantes aprenderán los aspectos técnicos, obtendrán habilidades de presentación, y el estudiarán el proceso de la comunicación mediante el medio televisivo.

Anuario

02636

Department: Electives

Grade Level: 07-08

Credits: 10.0

Max Credits: 20.0

Este curso está abierto a los estudiantes que desean obtener habilidades que los capacita para trabajar en las publicaciones de la escuela intermedia. Esta clase proporciona una introducción a las habilidades básicas del periodismo necesarias para aquellos estudiantes que hayan considerado una carrera en periodismo/reportaje. Se les puede pedir a los estudiantes auto-editar y escribir artículos en casa. Trabajo será requerido fuera del tiempo de la clase.

Materiales currículo adoptado: No texto asignado



English

Escritura Académica Avanzada para el Éxito

02712

Department: English

Grade Level: 07-08

Credits: 10.0

Max Credits: 10.0

Este curso electivo de inglés está diseñado para construir el idioma/lenguaje para mejorar las habilidades de lectoescritura y expandir el conocimiento de los estudiantes del idioma inglés de largo plazo y para aquellos estudiantes que están batallando en llegar a ser estudiantes reclasificados fluidos en el idioma inglés. El énfasis en las áreas de este curso son el desarrollo del idioma, adquisición del vocabulario académico, y el desarrollo de las habilidades del idioma escrito. Las unidades temáticas aseguran que los estudiantes hagan conexiones con el contenido del aprendizaje en las áreas de ciencia, matemáticas, y en estudios sociales. La enseñanza incluye actividades, basadas en los estudiantes, que son culturalmente y lingüísticamente sensibles mientras se les enseñan simultáneamente a los estudiantes las estrategias efectivas de lectura. Los estudiantes participan en la culminación de proyectos escritos y orales, los cuales son respaldados por el uso de las mejores prácticas de enseñanza investigadas.

Prerrequisito: Colocación por parte del equipo escolar de estudiantes del idioma inglés (EL) de la escuela, de acuerdo a la información de puntos y de las evaluaciones.

Correquisito: Estudiantes del 7º u 8º grado quienes se encuentran en el nivel de largo plazo como estudiantes del idioma inglés (LTEL) o quienes están batallando para ser reclasificados como estudiantes fluidos en el idioma inglés (RF).

Materiales de currículo adoptado: English 3D, Course B, Volume II

Aprendiz de Inglés EL Inglés Intensivo MS Curso I

02702

Department: English

Grade Level: 07-08

Credits: 10.0

Max Credits: 10.0

Este curso proporciona a los estudiantes del idioma inglés las habilidades fundamentales en lectura, escritura, hablando y escuchando de una manera rigurosa y con un currículo académico enriquecido que inicia con la transición de los estudiantes al desarrollo del nivel de grado. Los estudiantes en este curso necesitan trabajar en el conocimiento fonético, transcribir la fonética y el deletreo, además del trabajo fundamental en la comprensión de la lectura, el vocabulario, el lenguaje, y la escritura. Este curso construye el lenguaje y la capacitación del alfabetismo con una instrucción sólida, instrucción accesible del texto del nivel de grado, lectura atenta del texto al nivel del grado, y lectura corta, múltiple, y profunda e integrada con oportunidades de escritura.

Prerrequisito: Identificación inicial debe determinarse por múltiples medidas (CELDT, CST, SBAC, MYPAS, capacitación primaria del lenguaje, etc.); sin embargo, el programa de la evaluación de la colocación debe ser usado para determinar la colocación del curso específico.

Materiales de currículo adoptado: Inside Fundamental 1 y/o 2, National Geographic Learning/Cengage Learning

Aprendiz de Inglés EL Inglés Intensivo MS Curso II

02703

Department: English

Grade Level: 07-08

Credits: 10.0

Max Credits: 10.0

Este curso proporciona a los estudiantes del idioma inglés las habilidades del siguiente nivel en lectura, escritura, hablando, y escuchando de una manera rigurosa y con un currículo académico enriquecido que continúa con la transición de los estudiantes al desarrollo del nivel de grado. Mientras los estudiantes que inician este curso tienen más preparación en el lenguaje/idioma, ellos necesitan trabajar más intensamente en construir vocabulario y lenguaje académico, construir la fluidez de textos más complejos, y desarrollar la habilidad en la comprensión, análisis literario, y la escritura. Este curso construye el lenguaje y la capacitación del alfabetismo con una instrucción sólida, instrucción accesible del texto del nivel de grado, lectura atenta del texto al nivel del grado, y lectura corta, múltiple, y profunda e integrada con oportunidades de escritura.

Prerrequisito: Identificación inicial debe ser determinada por múltiples medidas (CELDT, CST, SBAC, MYPAS, capacitación primaria del lenguaje, etc.); sin embargo, el programa de la evaluación de la colocación debe ser usado para determinar la colocación del curso específico.

Materiales currículo adoptado: Inside Level A National Geographic Learning/Cengage Learning



Aprendiz de Inglés EL Inglés Intensivo MS Curso III

02704

Department: English

Grade Level: 07-08

Credits: 10.0

Max Credits: 10.0

Este curso proporciona a los estudiantes del idioma inglés con las habilidades del siguiente nivel en lectura, escritura, hablando y escuchando de una manera rigurosa y con un currículo académico enriquecido que continúa con la transición de los estudiantes al desarrollo del nivel de grado. Mientras los estudiantes que inician este curso tienen más preparación en el lenguaje/idioma, ellos necesitan trabajar más intensamente en construir vocabulario y lenguaje académico, construir la fluidez de textos más complejos, y desarrollar la habilidad en la comprensión, análisis literario, y la escritura. Este curso construye el lenguaje y la capacitación del alfabetismo con una instrucción sólida, instrucción accesible del texto del nivel de grado, lectura atenta del texto al nivel del grado, y lectura corta, múltiple, y profunda e integrada con oportunidades de escritura. Este curso satisface el requisito a-g de CSU y UC si este curso intensivo en inglés de la escuela preparatoria fue tomado por el estudiante.

Materiales currículo adoptado: Inside Level B National Geographic Learning/Cengage Learning

Alfabetismo ELA 7-8

02451

Department: English

Grade Level: 07-08

Credits: 10.0

Max Credits: 20.0

Este curso es una clase intensiva de intervención diseñada para los estudiantes que tienen la tendencia de un retraso de dos años en el nivel de grado en lectura y escritura, y quienes han demostrado elegibilidad para el curso de acuerdo a exámenes específicos. La meta de Alfabetismo ELA es para acelerar el aprendizaje del estudiante con el propósito de capacitarse para egresar del curso y ser exitoso con las normas ELA y de alfabetización en todas las áreas del contenido. La clase proporciona oportunidades a los estudiantes de remediar las habilidades fundacionales de alfabetismo con el componente tecnológico que aborda las necesidades individuales del estudiante y su ritmo de aprendizaje. Asimismo, la instrucción de la clase entera y del grupo pequeño se proporciona de una manera intercalada con la fundación de las Normas Comunes e Importantes ELA del Estado. Se obtiene crédito en este curso.

Prerrequisito: Colocación basada por el equipo de intervención escolar de acuerdo a la data identificada y la evaluación del distrito

Materiales currículo adoptado: Language! Live (Edición de California, Voyager Sopris, Learning Inc.

Inglés 7

02400

Department: English

Grade Level: 07

Credits: 10.0

Max Credits: 10.0

Este curso está diseñado para dirigir las Normas de Artes del Lenguaje Inglés, Normas Comunes e Importantes del Estado. El desarrollo individual de las normas en estos grados define la competencia para el 7º grado y determinará el nivel, de las normas en general; nivel que el estudiante ha logrado. La instrucción incluirá las habilidades y conceptos necesarios para capacitar a los estudiantes en la lectura de información y textos literarios, escritura; hablando y escuchando; y el lenguaje.

Materiales currículo adoptado: Literature & Language Arts, Course #1, Holt Rinehart & Winston

Inglés 7 Honores

02430

Department: English

Grade Level: 07

Credits: 10.0

Max Credits: 10.0

Este curso proporciona un currículo riguroso que enseña las normas, como las normas del curso de inglés. Sin embargo, en el nivel de honores, actividades de aprendizaje extendidas mueven a los estudiantes a un paso más acelerado con un enfoque concentrado en textos complejos.

Materiales currículo adoptado: Literature & Language Arts, Course #1, Holt Rinehart & Winston

Inglés 8

02500

Department: English

Grade Level: 08

Credits: 10.0

Max Credits: 10.0

Este curso está diseñado para dirigir las Normas Comunes e Importantes del Estado en Artes del Lenguaje Inglés del 8º grado. El desarrollo individual de las normas en este grado define la competencia para el 8º grado y determinará el nivel, de las normas en general; que el estudiante ha logrado. La instrucción incluirá: vocabulario; información y exposición de texto; literatura; escritura; hablando y escuchando.

Materiales currículo adoptado: CA StudySync 8, McGraw-Hill Education and Refugee, Scholastic Inc.



Toby Johnson Middle School

Course Catalog

Year: 2020-2021
Report: U-CRS1201

Inglés 8 Honores

02530

Department: English

Grade Level: 08

Credits: 10.0

Max Credits: 10.0

El curso proporciona un currículo riguroso que enseña las normas, como las normas del curso de inglés. Sin embargo, en el nivel de honores, actividades de aprendizaje extendidas mueven a los estudiantes a un paso más acelerado con un enfoque concentrado en textos complejos.

Materiales currículo adoptado: CA StudySync 8, McGraw-Hill Education



History/Social Science

Ciencia Social 7 01510

Department: History/Social Science **Grade Level:** 07 **Credits:** 10.0 **Max Credits:** 10.0

Este curso introducirá a los estudiantes las culturas y la geografía mundial. Todas las unidades serán enseñadas en un formato estructurado para presentar los elementos esenciales de gobierno, religión, economía, logros y geografía. Los estudiantes examinarán las etapas sociales, culturales y los cambios tecnológicos durante el periodo 500 - 1789 D. C. Las unidades temáticas dirigirán el currículo y guiarán a los estudiantes obteniendo las habilidades de lectura, escritura, investigación tecnológica y comunicación oral necesitadas para el resto de sus vidas.

Materiales de currículo adoptado: Medieval to Early Modern Times, Holt Rinehart & Winston

Ciencia Social 7 Honores 01520

Department: History/Social Science **Grade Level:** 07 **Credits:** 10.0 **Max Credits:** 10.0

En este curso, los estudiantes estudiarán las mismas normas del curso de Ciencia Social 7. En el nivel de Honores, el rigor académico aumentado del curso es basado en asignaciones de lectura y de escritura adicionales. Las actividades extendidas de aprendizaje requerirán que los estudiantes aumenten el uso del análisis crítico, síntesis, evaluación y resolviendo problemas. Los estudiantes de Honores deben tener el potencial de acelerarse a través de sus metas y ser capaces de manejar el paso riguroso académico durante el aprendizaje.

Materiales de currículo adoptado: Medieval to Early Modern Times, Holt Rinehart & Winston

Ciencia Social 8 01550

Department: History/Social Science **Grade Level:** 08 **Credits:** 10.0 **Max Credits:** 10.0

Los estudiantes en este curso estudiarán la historia de los Estados Unidos desde los años 1600 a 1920, concentrándose en los eventos más difíciles, iniciando con el desarrollo de la Constitución hasta la Guerra Mundial I. Los estudiantes examinarán los cambios sociales, culturales, políticos, y tecnológicos durante este periodo de la historia estadounidense. La investigación detallada de los eventos y periodos históricos, el fomentar la concientización multicultural, y el reconocimiento de los valores éticos, cívicos, y democráticos presentes en la historia estadounidense representan los aspectos mayores en este curso.

Materiales currículo adoptado: U.S. History, Independence to 1914, Holt Rinehart & Winston

Ciencia Social 8 Honores 01560

Department: History/Social Science **Grade Level:** 08 **Credits:** 10.0 **Max Credits:** 10.0

En este curso, los estudiantes estudiarán las mismas normas del curso de Ciencia Social 8; sin embargo, en el nivel de Honores, el rigor académico aumentado del curso es basado en asignaciones de lectura y de escritura adicionales. Las actividades extendidas de aprendizaje requerirán que los estudiantes aumenten el uso del análisis crítico, síntesis, evaluación y resolviendo problemas. Los estudiantes de Honores deben tener el potencial de acelerarse a través de sus metas y ser capaces de manejar el paso riguroso académico durante el aprendizaje.

Materiales de currículo adoptado: U.S. History, Independence to 1914, Holt Rinehart & Winston



Toby Johnson Middle School

Course Catalog

Year: 2020-2021
Report: U-CRS1201

Mathematics

Matemáticas 7 03511

Department: Mathematics **Grade Level:** 07 **Credits:** 10.0 **Max Credits:** 10.0

Este curso se enfoca en cuatro áreas principales: (1) desarrollo de la comprensión de/y la aplicación de las relaciones proporcionales, incluyendo porcentajes; (2) desarrollar la comprensión de las operaciones de los números racionales y trabajar con ecuaciones de expresiones matemáticas y ecuaciones lineares; (3) resolver problemas que contienen dibujos de escala y construcciones geométricas informales y trabajar con formas dimensionales de dos y de tres dimensiones para resolver problemas conteniendo área, superficie de área, y volumen; y (4) obtener inferencias acerca de la población basada en ejemplos/muestras.

Materiales de currículo adoptado: Go Math 7, Houghton-Mifflin/Harcourt

Matemáticas 7 Acelerado 03513

Department: Mathematics **Grade Level:** 07 **Credits:** 10.0 **Max Credits:** 10.0

Este curso es un curso acelerado de matemáticas para aquellos estudiantes que no solamente son avanzados en sus habilidades y la comprensión de matemáticas, sino pueden moverse aún más rápido en las normas de matemáticas. El formato de California sugiere que este camino "comprimido" en el cual las normas del séptimo grado, octavo grado y de Matemáticas I son comprimidas en un camino acelerado. Los estudiantes terminarán todas las normas del 7º grado y la primera mitad de las normas del 8º grado. Este curso conduce a la finalización de Matemáticas I de la escuela preparatoria para el final del 8º grado, pero no brinca ninguna norma de ningún grado a lo largo del camino.

Materiales de currículo adoptado: Go Math 7, Accelerated, Houghton-Mifflin/Harcourt

Matemáticas 8 03514

Department: Mathematics **Grade Level:** 08 **Credits:** 10.0 **Max Credits:** 10.0

Este curso se enfoca en tres áreas principales: (1) formulando y razonando expresiones y ecuaciones matemáticas, incluyendo modelando una asociación de data con dos variables con una ecuación linear, y resolviendo ecuaciones lineares y sistemas de ecuaciones lineares; (2) comprendiendo el concepto de una función y usando funciones para describir relaciones cuantificas; (3) analizando espacio dimensional de dos y tres dimensiones y formas y figuras usando distancia, ángulo, similitud, y congruencias y la comprendiendo y aplicando de la Teoría Pitágoras.

Materiales de currículo adoptado: Go Math 8, Houghton-Mifflin/Harcourt

Matemáticas I 03015

Department: Mathematics **Grade Level:** 08-12 **Credits:** 10.0 **Max Credits:** 10.0
Graduation Requirement: Mathematics I **UC/CSU:** Mathematics (c) **NCAA:** Yes

Ese curso es el primer curso de una serie de tres cursos que usan una manera integrada de cubrir las siguientes ramas principales: número y cantidad, álgebra, funciones, geometría, estadísticas y probabilidad. Las situaciones de los problemas, modelos y tecnología usadas promoverán las conexiones para las ocho ramas en la práctica matemáticas, el cual desarrolla los conceptos de las múltiples perspectivas. Los temas de Matemáticas I se enfocan en las conexiones internas de los elementos de las funciones, tablas, gráficas y las ecuaciones; comparación y contraste, y la toma de decisiones usando modelos algebraicos; tendiendo en consideración las teorías geométricas pertinentes a las figuras de dos dimensiones; y modelando usando la probabilidad matemática. Tecnología será usada para introducir y expandir todas las áreas de concentración.

Materiales de currículo adoptado: Integrated Mathematics I, Houghton-Mifflin/Harcourt



Toby Johnson Middle School

Course Catalog

Year: 2020-2021
Report: U-CRS1201

Physical Education

Educación Física 7

08000

Department: Physical Education

Grade Level: 07

Credits: 10.0

Max Credits: 10.0

Este curso es el estudio y la práctica de la ciencia y del arte del movimiento humano. A través de la educación física, los individuos aprenderán a desarrollar las habilidades motoras necesarias de la vida diaria, asimismo las habilidades necesarias de la actividad física para el resto de sus vidas. En el programa de educación física, los estudiantes estarán en contacto con una variedad de estas actividades. Ellos desarrollarán y mantendrán funciones fisiológicas a través de la actividad rigurosa de los músculos y aumentarán su apreciación del movimiento mientras ellos desarrollan conocimiento de sí mismos sobre la educación física. Las actividades y deportes del 7º grado pueden incluir: entrenamiento de pesas, Frisbee, Pickle Ball, boliche, baloncesto, carrera y caminata, y baile.

Materiales de currículo adoptado: No texto asignado

Educación Física 8

08010

Department: Physical Education

Grade Level: 08

Credits: 10.0

Max Credits: 10.0

Este curso es el estudio y la práctica de la ciencia y del arte del movimiento humano. A través de la educación física, los individuos aprenderán a desarrollar las habilidades motoras necesarias de la vida diaria, asimismo las habilidades necesarias de la actividad física para el resto de sus vidas. En el programa de educación física, los estudiantes estarán en contacto con una variedad de estas actividades. Ellos desarrollarán y mantendrán funciones fisiológicas a través de la actividad rigurosa de los músculos y aumentarán su apreciación del movimiento mientras ellos desarrollan conocimiento de sí mismos sobre la educación física. Las actividades y deportes del 8º grado pueden incluir: voleibol, fútbol de contacto, equipo-pelota de mano, fútbol, baloncesto, baile, maromas, carrera y caminata, softball, y entrenamiento de pesas.

Materiales de currículo adoptado: No texto asignado



Toby Johnson Middle School

Course Catalog

Year: 2020-2021
Report: U-CRS1201

Science

Ciencia 7

04010

Department: Science

Grade Level: 07

Credits: 10.0

Max Credits: 10.0

Los estudiantes en este curso participan en las prácticas de ciencia e ingeniería a través de la exploración del fenómeno, las actividades manuales-prácticas del laboratorio, resolviendo situaciones de problemas, investigaciones abiertas, y el trabajo cooperativo/colaborativo. El énfasis será en las ciencias de la vida, y los temas puedan incluir: estructuras y procesos, ecosistemas, herencia, y la evolución biológica. Una unidad amplia de salud sexual también está incluida como parte de este currículo.

Materiales currículo adoptado: STEMscopes CA-NGSS-3D, Grade 7 Life Science

Ciencia 8

04020

Department: Science

Grade Level: 08

Credits: 10.0

Max Credits: 10.0

Este curso se construye en las prácticas exploradas de ciencia e ingeniería en los grados anteriores. El énfasis será en las ciencias físicas y los temas puedan incluir: masa y sus interacciones, movimiento y estabilidad, energía, y las ondas y sus aplicaciones.

Materiales currículo adoptado: STEMscopes CA-NGSS-3D, Grade 8 Physical Science



Visual/Performing Arts

Arte I

06516

Department: Visual/Performing Arts **Grade Level:** 07-08 **Credits:** 5.0 **Max Credits:** 10.0

Este curso está diseñado en introducir a los estudiantes los elementos básicos y los principios del arte. Los estudiantes experimentarán muchas de las técnicas y de los medios de dos dimensiones: pintura (acuarela, tempera, y acrílico), oleos y tiza de pasteles, bolígrafo y tinta, pintura de linóleos, proyección de seda, caricaturas y caligrafía. Los estudiantes crearán proyectos de tres dimensiones usando algunos de los siguientes materiales: yeso, papel, madera, piel/cuero, vidrio, esmalte, plástico y metal. Materiales de currículo adoptado: Exploring Visual Design, Davis Publishing

Arte II

06517

Department: Visual/Performing Arts **Grade Level:** 08 **Credits:** 10.0 **Max Credits:** 10.0

Este curso de Finas Artes expone a los estudiantes al arte a través de la creación práctica usando una variedad de medios y técnicas artísticas. El lápiz de grafito, el lápiz de carbón, las acuarelas, y la pintura al temple son algunos de los medios artísticos que se explorarán. Los Elementos del Arte y los Principios del Diseño se examinarán a través de discusiones, actividades, y la exploración de obras históricas. La clase consistirá de proyectos, prácticas, ejercicios técnicos, críticas, y exámenes finales. Materiales de currículo adoptado: No texto asignado

Banda I

06531

Department: Visual/Performing Arts **Grade Level:** 07-08 **Credits:** 10.0 **Max Credits:** 10.0

En este curso, los estudiantes aprenderán a tocar un instrumento musical. El estudiante puede escoger el instrumento que él/ella tocará. El estudiante también aprenderá los conceptos necesarios para graduarse a Banda Intermedia y/o de Jazz. Algunos de los instrumentos pueden ser prestados a los estudiantes sin ningún costo. Materiales de currículo adoptado: Tradition of Excellence: Comprehensive Band Method, Book 1, Kjos Music Press for Band

Banda II

06532

Department: Visual/Performing Arts **Grade Level:** 07-08 **Credits:** 10.0 **Max Credits:** 10.0

Este curso está diseñado para estudiantes del séptimo y octavo grado contando cuando menos con un año completo de experiencia en la banda. La clase es diseñada para el estudiante comprometido en música y que desea aprender los fundamentos de tocar un instrumento y están interesados en desarrollar buenas habilidades musicales. Práctica en casa y asistiendo a conciertos son requeridos. Nota: Animamos la participación del padre totalmente para la transportación a viajes de excursión y a las competiciones. Matriculación por petición del maestro. Materiales de currículo adoptado: No texto asignado

Coro I

06541

Department: Visual/Performing Arts **Grade Level:** 07-08 **Credits:** 5.0 **Max Credits:** 10.0

En este curso, los estudiantes en la clase de coro desarrollarán las habilidades para cantar correctamente y aprender la fundación para llegar a ser un músico mediante una variedad de música. No se necesita experiencia previa. Práctica en casa y asistiendo a conciertos son requeridos. Nota: Animamos la participación del padre totalmente para la transportación a viajes de excursión y a las competiciones. Materiales de currículo adoptado: No texto asignado



Coro II

06542

Department: Visual/Performing Arts **Grade Level:** 08 **Credits:** 5.0 **Max Credits:** 10.0

Este curso está diseñado para continuar ampliando el dominio de la interpretación musical, los conceptos, y la historia que se aprendieron en Coro I. Cada unidad se enfocará en un área específica del conocimiento musical con una combinación de estudio, actividades colaborativas, y de la presentación coral. Los temas musicales incluirán: elementos de la música, habilidades vocales avanzadas, notación, y expresión musical. Los estudiantes en Coro II desarrollarán una técnica de canto adecuada a través del estudio de varios tipos de literatura coral. Los estudiantes aprenderán a apreciar muchos tipos de música al reconocer la melodía, el ritmo, la armonía, la forma, y la expresión musical.

Materials de currículo adoptado: No texto asignado

Banda Jazz I

06581

Department: Visual/Performing Arts **Grade Level:** 07-08 **Credits:** 10.0 **Max Credits:** 10.0

Este curso está diseñado para los estudiantes dedicados a la música que han demostrado buenas habilidades y aptitudes musicales en la clase de banda principiante. Esta clase es para estudiantes que desean tocar la guitarra eléctrica o el bajo. Práctica en casa y asistencia a conciertos son requeridos. Matriculación por petición del maestro

Materiales currículo adoptado: No texto asignado

Artes Digitales y Diseño Gráfico

06602

Department: Visual/Performing Arts **Grade Level:** 07-08 **Credits:** 5.0 **Max Credits:** 10.0

Este curso permite que los estudiantes estudien y practiquen varias áreas de producción gráfica contemporánea e ilustración, con gran énfasis en el arte y las gráficas generadas por computadora. Este curso está dirigido a los estudiantes de arte que pueden trabajar en un nivel independiente y maduro. Los estudiantes trabajarán con software, hardware y tecnologías gráficas actuales, y aprenderán sobre las oportunidades profesionales en las artes gráficas. Se estudiarán el uso y la operación básica de computadoras, así como también los elementos básicos del arte y los principios del diseño. Además, en el curso se incluirá historia, apreciación, crítica y juicio del arte. Se recomienda a los estudiantes que terminen Arte I y Tecnología informática antes de la clase. Este curso cumple el requisito de graduación, el requisito de Tecnología, y los requisitos de Artes visuales e interpretativas de UC y CSU.

Prerrequisito(s): calificación de "B" o mejor en Fotografía I y aprobación del instructor

Material currículo adoptado: No texto asignado

Artes Teatrales I

06521

Department: Visual/Performing Arts **Grade Level:** 07-08 **Credits:** 5.0 **Max Credits:** 10.0

Este curso está diseñado para estudiantes que están interesados en desarrollar sus habilidades de actuación, así como para aquellos que desean construir confianza ante una audiencia. Los juegos de teatro ayudan a los estudiantes a aprender a trabajar entre ellos mismos y a practicar habilidades específicas, tales como el uso de sus voces, enfoque, movimiento corporal, y la caracterización. Los estudiantes aprenderán otros aspectos de una producción teatral, tales como la etapa de maquillaje, vestuario, escenografía, iluminación, sonido, y producción.

Artes Teatrales II

06522

Department: Visual/Performing Arts **Grade Level:** 07-08 **Credits:** 5.0 **Max Credits:** 10.0

Este curso presenta a los estudiantes los fundamentos del teatro. Este curso está diseñado para proporcionar a los estudiantes una mejor comprensión del proceso de actuación y el desarrollo del carácter. Los estudiantes aprenderán términos de teatro y habilidades de desarrollo de equipo, realizarán pantomimas, serán lectores de teatro, harán improvisaciones, participarán en escenas de dúo y de grupo, en teatro musical, y en presentaciones para audiencias similares.



Toby Johnson Middle School

Course Catalog

Year: 2020-2021
Report: U-CRS1201

Producción de Video I

06591

Department: Visual/Performing Arts

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso es un curso de introducción donde los estudiantes aprenderán las reglas básicas de la composición de videos, escritura de guiones, historia de carteles, iluminación, audio, el uso de una cámara digital de video, y la edición por computadora para crear proyectos de video. Los proyectos de los estudiantes puedan incluir comerciales, servicios de anuncios públicos, entrevistas, 'como' producir videos, reportes de noticias, y otros videos creativos.

Producción de Video II

06592

Department: Visual/Performing Arts

Grade Level: 07-08

Credits: 5.0

Max Credits: 10.0

Este curso se construye en las habilidades enseñadas en la clase de Producción de Video I. Los estudiantes utilizarán equipo de video más avanzado y aprenderán las habilidades avanzadas de edición. El énfasis de este curso es en la planificación y la producción de una variedad de proyectos que desarrollarán aún más las habilidades independientes y los papeles a desarrollar en la colaboración en equipo de las áreas digitales en la producción de videos. Los proyectos involucrarán la pre-producción y la post-producción de las etapas con la meta de producir trabajo que se pueda someter en las competencias regionales de la filmación al nivel juvenil.



Toby Johnson Middle School

Course Catalog

Year: 2020-2021
Report: U-CRS1201

World Language

Francés I

05110

Department: World Language

Grade Level: 07-12

Credits: 10.0

Max Credits: 10.0

Graduation Requirement: World Language

UC/CSU: World Language (e)

NCAA: Yes

Este curso se centra en la comunicación mediante la expresión oral, la lectura, la escritura, y la comprensión escrita y oral del francés. Los estudiantes estudiarán los países y las culturas de habla francesa y harán comparaciones y conexiones con sus propios idiomas y culturas. El curso se impartirá principalmente en francés. Se asignarán tareas diariamente. Los créditos se pueden usar para el requisito de graduación de Idiomas del mundo del distrito y para los requisitos de admisión de un idioma distinto al inglés de UC y CSU.

Material currículo adoptado: EntreCulturas 1 Francais, Copyright 2020, Wayside Publishing

Japonés I

05310

Department: World Language

Grade Level: 07-12

Credits: 10.0

Max Credits: 10.0

Graduation Requirement: World Language

UC/CSU: World Language (e)

NCAA: Yes

Este curso enfatiza la comunicación en japonés mediante la comprensión y expresión oral, la lectura y la escritura. Los estudiantes estudiarán los países y las culturas de habla japonesa y harán comparaciones y conexiones con los suyos. El curso se impartirá principalmente en japonés. Se asignarán tareas diariamente. Los créditos se pueden usar para el requisito de graduación de Idiomas del mundo del distrito y para los requisitos de admisión de un idioma distinto al inglés de UC y CSU.

Materiales de currículo adoptado: Adventures in Japanese I, Cheng & Tsui Haruichiban, Kisetsu

Español I

05010

Department: World Language

Grade Level: 07-12

Credits: 10.0

Max Credits: 10.0

Graduation Requirement: World Language

UC/CSU: World Language (e)

NCAA: Yes

Este curso de preparación universitaria al nivel de secundaria se enfoca en la comunicación en español al hablar, leer, escribir y comprender el español hablado y escrito. Los estudiantes estudiarán los países y culturas donde se habla español y harán comparaciones y conexiones con su propio idioma y cultura. Esta clase se llevará a cabo principalmente en español. Este curso es para estudiantes que pueden dedicar el tiempo necesario para aprender un idioma mundial. Los estudiantes que toman este curso serán alentados para que ellos tomen español cuando menos cuatro años.

Materiales de currículo adoptado: EntreCulturas 1 Español; Copyright 2017, Wayside Publishing